

**ÖFFENTLICHER WETTBEWERB NACH  
TITELN UND PRÜFUNGEN FÜR DIE BE-  
SETZUNG EINER STELLE ALS GEOME-  
TER MIT BERUFSBEFÄHIGUNG IN DER  
VII. FUNKTIONSEBENE****DIE BÜRGERMEISTERIN**

gibt in Durchführung des Ausschussbeschlusses Nr. 210 vom 15.06.2020 und in Anwendung der einschlägigen Gesetzesbestimmungen bekannt, dass diese Verwaltung einen öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und einer schriftlichen und einer mündlichen Prüfung

**eine (1) Stelle als  
Geometer mit Berufsbefähigung  
(Berufsbild Nr. 56 des E.T. vom 02.07.2015)**

Vollzeit – 38 Wochenstunden,  
in der 7. Funktionsebene auf unbestimmte Zeit au-  
geschrieben hat.

Die Stelle ist den Bewerbern der deutschen  
Sprachgruppe vorbehalten.

**Studentitel und Voraussetzungen:**

Die Bewerber müssen im Besitz der folgenden Vor-  
aussetzungen sein:

- Reifezeugnis und Befähigung für die Aus-  
übung des Freiberufes als Geometer;
- Zweisprachigkeitsnachweis „B2“ (ehem. Ni-  
veau B)

Das entsprechende Gesuch um Zulassung zum  
Wettbewerb samt Unterlagen muss bei sonstigem  
Ausschluss vom Wettbewerb, innerhalb **Montag,  
27. Juli 2020, 12,00 Uhr** bei der Gemeindeverwal-  
tung eingereicht werden.

**CONCORSO PUBBLICO PER TITOLI  
ED ESAMI PER LA COPERTURA DI  
UN POSTO DI GEOMETRA CON  
ABILITAZIONE NEL VII LIVELLO FUN-  
ZIONALE****LA SINDACA**

in esecuzione della delibera della Giunta comuna-  
le n. 210 del 15.06.2020 ed in conformità alle nor-  
me vigenti, rende noto che la presente ammini-  
strazione ha indetto un concorso pubblico per tito-  
li e prova scritta e prova orale per la copertura di

**un (1) posto di  
geometra con abilitazione  
(profilo professionale n. 56 del T.U. dd.  
02.07.2015)**

a tempo pieno - 38 ore settimanali,  
nel 7° livello funzionale a tempo indeterminato.

Il posto è riservato al gruppo linguistico tedesco.

**Titolo di studio e requisiti:**

Ai candidati è richiesto il possesso dei seguenti  
requisiti:

- diploma di maturità e titolo di abilitazione  
all'esercizio della professione di geome-  
tra;
- attestato di conoscenza delle due lingue  
„B2“ (ex liv. B)

La domanda di ammissione al concorso e i rispet-  
tivi documenti devono pervenire all'amministrazio-  
ne comunale entro **lunedì, 27 luglio 2020, ore  
12,00** a pena di esclusione dal concorso:



Die schriftliche und mündliche Prüfung finden am Mittwoch, den 12. August 2020, um 09:00 Uhr im Walthersaal, Oberstadt Nr. 61, Klausen statt. Bei positiver Bewertung der schriftlichen Prüfung erfolgt die Zulassung zur mündlichen.

Für weitere Informationen sowie das Zulassungsgesuch [www.klausen.eu](http://www.klausen.eu).

Klausen, am Datum digitale Unterschrift

La prova scritta e orale si svolgeranno mercoledì, 12 agosto 2020, alle ore 09:00 presso la sala Walter, Città Alta n. 61, Chiusa. In caso di valutazione positiva della prova scritta, avviene l'ammissione alla prova orale.

Per informazioni ed il modulo di domanda [www.chiusa.eu](http://www.chiusa.eu).

Chiusa, lì data firma digitale

Die Bürgermeisterin / La Sindace  
Maria-Anna Gasser Fink

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale